United Nations SECURITY COUNCIL

Nations Unies

CONSEIL DE SECURITE

UMRESTRICTED

S/1016 28 September 1948 RUSSIAN ORIGINAL: ENGLISH

Dual Distribution

КАБЛОГРАММА ОТ 25 СЕНТЯБРЯ 1948 г. ОТ МИНИСТРА ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ ТРАНСИОРДАНИИ НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ПО ПОВОДУ ЯКОБЫ ИМЕВШЕГО МЕСТО НАРУШЕНИЯ ЕВРЕЙСКИМИ ВОЙСКАМИ ПЕРЕМИРИЯ *

"УТРОМ 23 СЕНТЯБРЯ 1948 г. ТРАНСИОРДАНСКИЙ ГРАЖЛАНСКИЙ САМОЛЕТ, ЛЕТАВШИЙ ПО СВОЕМУ ОБЫЧНОМУ МАРШРУТУ БЕЙРУТ-АММАН, БЫЛ АТАКОВАН ЕВРЕЙСКИМ ИСТРЕБИТЕЛЕМ, КОТОРЫЙ ПРЕСЛЕДОВАЛ ЕГО НА РАССТОЯНИИ ЗО КИЛОМЕТРОВ ВГЛУБЬ ТРАНСИОРДАНСКОЙ ТЕРРИТОРИИ, ОТКРЫВАЯ ОГОНЬ ПО НЕМУ ДО ТЕХ ПОР, ПОКА ОН НЕ ЗАГОРЕЛСЯ И НЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ ТРОЕ ИЗ ГРАЖЛАНСКИХ ПАССАЖИРОВ БЫЛИ УБИТЫ. УПАЛ. А ЛВОЕ ЛРУГИХ СЕРЬЕЗНО РАНЕНЫ. ТРАНСИОРЛАНСКОЕ ПРАВИТЕЛЬСТВО СЧИТАЕТ ЭТО ЛЕЙСТВИЕ ВАРВАРСКИМ ПРЕСТУПЛЕНИЕМ ПРОТИВ ГРАЖДАН-СКИХ ЛИЦ, КОТОРЫЕ НЕ ИМЕЮТ НИКАКОГО СТНОШЕНИЯ К НЫНЕ СУЩЕСТВУЮ-ШЕМУ ПОЛОЖЕНИЮ. ЛВОЕ ИЗ ПОСТРАЛАВШИХ - ИНОСТРАНЦЫ. ТЕЛЬСТВО ТРАНСИОРДАНИИ, КРОМЕ ТОГО, СЧИТАЕТ ЭТО ДЕЙСТВИЕ НАД ТРАНСИОРЛАНСКОЙ ТЕРРИТОРИЕЙ СЕРЬЕЗНЫМ НАРУШЕНИЕМ ПЕРЕМИРИЯ СО СТОРОНЫ ЕВРЕЕВ. СООБЩАЕМ ДЛЯ ВАШЕГО СВЕДЕНИЯ, ЧТО МЫ ОЖИДАЕМ НЕМЕДЛЕННЫХ НЕОБХОДИМЫХ ДЕЙСТВИЙ".

^{*}Каблограмма от 24 сентября 1948 г. от г-на Ральфа Бунче ($\rm s/1013$).